

但事後 鼓均以銅、鎳、鉛、錫、成名 而改名片市頓，以紀念英國威魯太子。

約一九〇〇年，大北鐵路，由美國築路直通市妙卡緬，此時鼓路火車，屢爲加拿大大盜盜利米那所劫，渠不時假大本營于片市頓。

一九〇四年，吉桃利鐵路，由始路築路經曲拉山峽，直通西岸，而片市頓與雲哥華間，始有火車來往。

一九四九年，十一月二日，合埠至片市頓公路完竣，而九十年前，特拉士公爵之山路乃通。

總統。是日向國會財政支配委員會
詳細報告。今年七月一日。至明年
六月底之六百零六萬萬七千九百
四十一萬四千六百九十元軍費預算。
並同時致函國會發言人里本氏。謂
如果蘇聯願發動世界大戰。則世界
自由民族。務須籌備制止其侵略行
動。而同時立即對蘇聯本土報復。
我們相信增強世界自由民族。
使其能毀滅發動世界大戰者。為達
到世界和平之最好辦法。

美國東列治文埠。乃應戰時工業旺盛而發展。現有人口十萬。爲美國城市中人口增加最速之冠。據置身貨倉餐館業者日衆。中興公司亦設有支店一間。其餘華僑住家亦頗多。該埠以五百萬元建築市府大廈。最近完成。特舉行開幕慶會。爲期八天。並於廿二日正午舉行大巡遊。該僑團處會邀請該埠華僑參加。已誌其盛。隨由僑商楊祥。李榮。謝炳。陳約翰。林大雲。盧秀山。熊錦湘等負責籌備一切。並

三藩市訊：最近本埠發生一件拘攔外僑的怪事。據本區移民局巴巴君稱：有一位犯毒案名字叫華民的。於本星期日被捕判令撥出出境。但因其係犯人，各國皆不願其入境，即其自認爲祖國的波蘭和墨西哥，亦皆不願其入境。於是移民局暫准其保出，俾便其自尋出境地方。又紐約四月廿三日訊：美國保僑會爲維護美國憲法賦予人民之民主權利，抗議美政府司法部濫拘外

執行委員	中華民國四十年職員表
候補執委	黃炳寬 蔣欽統 林章 李進
監	馮深 在利 麥乾
常務	黎林 有馮 深
文書	黃炳寬 伍洪彬
外交	馬榮翰 副林有
財政	黃文電 副林立勝
組織	黃錦清 副陳勝
核數	高燦 副伍吉
駐悉尼路埠代表	庶務 伍吉
駐本市力代表	周在祿 趙得勝 駱珍 周道沛
	評議 林盛 本浩

市上補品多矣。其確能行氣旺血。強精健腎。滋補全身者。莫若京都雷鳴春精補精。精補精原爲宮韓補品。得自御醫秘傳。配製精良。藥純功大。凡人體所需之滋養料。與療虛最宜之滋補品。包羅極富。於人身各部。統籌兼顧。無不周到。操勞前服之可以預防疲乏。操勞後服之可以恢復元神。有恙則減少病機。無恙則延年廣嗣。珍貴不凡。精補精

速愈
腰脊酸痛
夜溺頻數
操作過勞
色慾過度
手足麻痺
四肢乏力
神經衰弱

靈驗卓著。非同世俗之妄自誇炫者也。

精補精乃世界最偉大之補品。行世已歷三十餘年。功能益氣活血。大補陰陽。培植兩腎。服後渾身和緩四肢有力。功勝任何補品萬倍。男婦老幼。皆虛百損。服之立見奇功。

精補精乃京都雷鳴者虔製之王道補藥。並非藥水。與別的興奮劑根本不同。提防影射。

雲埠代理 金利源 輔行 廣萬生 活生行

氣虛胃呆 耳鳴眼花 自汗盜汗 婦女赤帶 經水不調 胎前產後 諸病諸症 乳汗清濁

本社在華園
房間空氣足
床褥日一換
暖氣與熱水
各界來住宿
久留由尊便
寫輪船車票
請留心光顧

地位最適當
布置極輝煌
雅潔又芬芳
取用也無妨
行李妥收藏
定價不敢昂
隨時可幫忙
方知言不妄

此是著名藥丸 每樽壹百粒 價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy 每樽壹元 及二元五毫
補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic] 每樽壹元 及二元五毫
藥單小心配合 洗非林及晒相
緬夾佐治街懷亞德藥房啓

專家 鏡眼較兼 驗眼

氏律古屋

A. Gerard Hirschberg.

年十三逾醫行

Toric Optical Co. Ltd.

118 Hastings St. W.

Pacific 8829

△快捷送到
瑪普煤炭公司啓
MARPOLE COAL CO.
1001 Main St. MA. 7331
Vancouver, B. C.

驗眼配鏡專家
周愛權

 精較各種趨時眼鏡
 兼修整破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
 14 Main St. Vancouver, B.C.
 電話 MARine 5938

司公貨國利茂
MORLEY CO. LTD.
 552 FISCARD ST. R.O. 9, 1124 VICTORIA, B.C.
 專營
 美國苗米
 祖國水貨
 蘇杭什貨
 磁器古玩
 藥材丸散
 接造膏丹丸散
 代理 永利威葯酒
 貨靚價平

溫哥華
KING BROS. & CO.
240 Keefer St.
Vancouver, B.C.
電話 MA. 4752

加拿大
敢者本號專辦各
種瓜菜生菓發行
及常備生花等取
價從廉并承造花
球花籃花圈樓頭
花等如蒙俯胞光
顧無任歡迎



本酒家
 堂餐清潔
 大譙小酌
 式式精巧
 脩脩光顧
 倒腹歡迎
 雲埠福祿壽酒家啟
 裝飾幽雅
 最為適宜
 招待週致
 M I N G ' S
 147 E. PENDER ST.
 VANCOUVER, B.C.
 電話 MA. 4722

據「特」定於五月十九日在紐約西邊十五街二零六號之教師禮堂召開美東沿岸各界人民團體代表大會討論美政府現行拘撥外僑政策。

沙田柚	鮮蓮藕	鮮白果	鮮馬蹄	紅芋仔	沙粉葛	生南薑
糯米枝	槐枝干	磁蜜薑	瓦蜜薑	盒糖薑	盒茗茶	靚咸魚

新到

裕綸公司

YEE LUN ARK KEE LTD.
P. O. Box 1155
VICTORIA, B.C.

加拿大
萬育堂
MAN YUCK TONG CO.
P. O. Box 1154
544 Fisgard St. Victoria, B.C.
代售豐玉水威利各藥酒
選辦祖國雜
貨參茸玉桂
熟藥著名中
西藥品接製
各種丸散盒
裝蛤蚧補茶
磅裝鮮明藥
片不論零沽
批發取價格
外克己
電話 E. 8121
本號總代理
香港萬牛堂鹿尾肥補腎丸
香港瑞和祥參茸鹿把神桂

◎醫生黃基勳啓事

本醫生在雲峰開業已逾十五年叨蒙親朋介紹僑胞信仰不勝銘感現因數年來加需多的地方居住故遷往跑路街三百四十六號照常診症

白旅館司理黃基勳

美國總輪船遠東客務駐加西總代理安均號

由香港往大埠船期 企李 倫化 總統 六月二號 威路慎總統 六月廿四 企李 倫化 總統 七月十九	由港開來大埠各總統船男三等位女特別三等房位能在本代理處預定付港應用更為妥備 本號為環球航空公司協會會員代理世界各航線飛機各票并與各鐵路輪船互相連接如蒙賜顧及有關於旅行一切手續妥為辦理	安均號馬林屏愛 馬均德余炳坤 Quon On Co. Ltd. 254 1/2 Pender St. E. Vancouver, B. C. TEL. PA. 1025 利昌旅社 Marwon Travel Service 541 Fisgard St. Victoria, B. C.
---	---	--

(滿) (地) (可) (銀) (行)

借債能助營業不
若汝宜一低廉價之借項以
展開生意或改革之
變為現代化倘汝有
能力還債滿地可銀
行可以幫助汝
生銀是本行之營業
請爾與就近司理商
量無論何等堅固營
業計劃他必樂意在
可能範圍幫助汝
滿地可銀行加國第
一銀行自壹八壹七
年以來曾與各界人
士接洽矣

"MY BANK"
TO A MILLION CANADIANS
B of M

BANK OF MONTREAL

義泰公司 莊書

G. HIGH CO
500 Main St. Vancouver, B.C.
電話 PA. 九八五三

新書目錄沒有印就抱歉原諒

英漢袖珍字典
漢英袖珍字典
漢美華僑寶錄八毛
近代戀愛術八毛
戰場情話七毫
怪人偵探六毛
新遊戲文章五毛
偵之淚八毛

湖海飄零記四毫
笑談大觀七毫
捉鬼傳五毛
說尼姑產子五毫
嫖界演義七毫
相思日記七毛
奇異術七毫

漢文學生辭典

散丸丹膏

材藥茸參

SING FAT CO.
 432 Columbia Ave. T.A. 1628 Vancouver, B.C.

代配藥煎藥
營業時間
由晨十點至晚八點
代理著名藥品

◎花柳搜毒丹
每樽四元二毛

◎實驗消痔丸
每盒壹元

◎擦花露
加料三元
單料二元

◎立効止咳療肺露
每瓶壹元二毛

◎紅色大補丸
每瓶五元

◎硃砂水神性
每服五元

◎甜油綠水玉桂
每服壹元

◎萬應止痛散
每瓶三毛五

◎痛癢風濕油
每包壹毛

◎西方公司
如意錢批發零沽

◎大批新到
龍井茶平沽

每磅七毛五

每包壹毛

每瓶壹元

每瓶壹元二毛

每瓶五元

每瓶五元

每服五元

每服壹元

每瓶三毛五

每包壹毛

如意錢批發零沽

大批新到

◎雲埠建權社啓事
逕啟者本社最近改換社門兼換新鎖
定二月廿六日開始發給新鎖匙仰各
社員早日到本社書記處領取是盼
中華民國四十年 二月廿六日

THE BANK OF TORONTO
Incorporated 1855

我 們 在 緬 街 夾 喜 市 定 街 歡 迎 汝 們 光 顧

都 朗 度 銀 行 爲 利 便 汝 們 起 見 特 在 汝 們 的 區 域 開 設 一 間 新 支 行 在 緬 街 夾 喜 市 定 街 角 除 此 一 間 而 外 尚 有 其 他 支 行 十 間 均 設 於 本 埠 中 心 地 點 者 可 以 代 君 滙 款 回 香 港 並 可 予 君 以 同 樣 之 財 政 協 助 望 君 與 之 接 洽 爲 荷



**最時代化
荷李活式房舍**

BROADWAY HOTEL
Hastings & Columbia, Vancouver, B.C.
TELEPHONE PACIFIC 2446

欲私全歸新裝，
升降有機代步，

△歡迎僑胞到雲市觀光

請留宿最時代化之

布律委大旅店

15 E. Hastings St.
Vancouver, B.C.

勞頓藥材舖
配製藥方

Testosterone
專治男性神經衰弱
勞過度。服後有
返老還童之功
E99 新發明妙藥
專治濕疹、瘡疥
腳潰瘍、胎毒與
各種皮膚病症
大人用藥膏及液体膏
小童用藥膏及液体膏

十足金銀首飾
 各款眼鏡
 MEE SHING
 434 Columbia Ave. M.A. 2961
 Vancouver, B. C.

入魚肝油，補腦之
木蜜。調製而成。

漢門信樂

以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

（八十五）再接再厲

意謂姓黃的也并非好惹者。你若故意使人過不去，我也要對你不起啊！今夜裏的事情越弄越僵，就壞在這幾句話上。臧貴非但不是來闖山門的，而且連這些意思也不懂。他武藝雖好，但對還江湖上的門徑，却完全不懂的。臧貴真是初生之犢不畏虎，他聽到這幾句話，不禁勃然大怒起來，心想我難道怕你不成，便相拚一下，何妨！一言不發的，更把那口刀使得出神，只望化蛟要害而進。似要立刻取他的心肝來吃。這一來更使黃化蛟摸不着頭腦了。想我好意問你來踪去跡，尊重江湖上的義氣，以便量力資助與你，誰知你是個外道，我的意思一點也不懂好！且待擒了你我下來說，此中也許另有別情呢？論到兩人的武藝，黃化蛟那口刀，對臧貴正自不弱，可奈化蛟身體極大，對於高處的縱跳功夫上，要遜臧貴二三成，不及臧貴來得靈活，併且今夜化蛟轉錯了念頭，一心只想將他活擒到手，問他個水落石出，到底他來做甚麼，所以自己發出力去，祇揀那沒要緊處而進，生怕傷了他的性命。因是臧貴無形中又佔些便宜，門到後來，化蛟反被臧貴壓迫着，要抵抗不下了。此時臧貴且鬥且想，到底姓黃的非比等閒，我雖極力逼迫，却還不能直破他的門戶。如此鬥下去，假使有援應者上來，我可不易抵抗，便沒援應，長此久鬥，難道和他鬥到天亮麼？現在一個同伴，伏在那裏等我，不知是凶？是吉？我逕自鬥下去，同伴又如何？偷真的天亮了，吃他們看見我的廬山真面，祇恐事情更為不妙，也能不是如此。連般，直截爽快，將他結果，脫身而走，回去再想別法。今夜當然是不行了，臧貴打定惡念，漸漸的把刀法鬆動，且戰且走，似在找尋出路，要想走的樣子。黃化蛟一見他想走了，刀法又覺鬆動，那裏肯放。

爲紀念一九五一年

原子動力了。時

今天是五月一號，是國際勞動節。全世界的勞動團體，都在今天，閉着慶祝會，慶祝他們每年一度自己的節日。我相信，有些地方的勞工們，會在今天舉行着大巡行。向人類表示他們是一個高尚的，神聖的工人吧！我也相信，他們將會在巡行，會高呼出口號：「勞工神聖」，「我們須要世界和平」，「我們要打倒侵略者」！

我們要知道，全世界最多的人，是工人階級。你們大家所享受的，所穿的，所着的，就是全人類所居住的地球，也是由千千萬萬的勞動者所改造而成的。人類由猿變成人類，也是因為我們的祖先——人猿，在五十年以前，在不斷的勞動人們，有很大的幫助呢？

可是，中國人有一種壞習慣，每視為勞動為下賤，苦力為奴役，而有「君子勞心，小人勞力」的錯誤觀念。封建的思想，每是充溢着中國人的腦子裏，觀工人為「工字不出頭」，老實告訴你們！還充滿着這些錯誤思想的人們，如果沒有了勞動者，你吃的，住的，穿的從那裏來，每每一個大富翁，他賺來的錢，是用他每壹點辛苦的血汗，是用他勞動的身手，去換取問來的，我告訴你們，「勞動不但可以興家，勞動還可以興國」！不勞動而享樂，出入私家車，滿身金銀珠寶，吃的是山珍海錯，住的是高樓大廈的人們，只是孔祥熙，宋子文及與豬

狗王八蛋。刮盡了國內千千萬萬人民及海外千千萬萬僑胞們血汗金錢。而放在外國銀行裏的臭傢伙吧！

我們大家要勞動。因為勞動。才可以使我們的國家強盛。勞動可以使全世界人類過太平的日子。加拿大，甚至南北美洲，甚至全世界的各大洲。在原始時代裏。未發現的新大陸（南北美洲）的時候。勞動的人們。早已把亞、歐、澳建設起來。中國大運河及蘇彝士運河（於亞洲與非洲間。公元一八六九年告成）都鑿好。各處也建設了。才發現南美洲的大城市。都已建築十分美麗。世界人類亦已文明了。造的功勞。是誰的力量呢？還是勞動者偉大的力量。勞工會把舊世界變成新世界。欣欣向榮的世界。快在眼前了吧！

唉！那角落裏來了一個害羣之馬的戰爭之魔鬼呀！他吸人類的血。他剝人類的皮。他把人類變成了無家可歸。流離失所。Gut Out War！走！戰爭。可怕的戰爭之魔。工人們！你們是世界上最多的人。你能夠代表了全人類。我希望你們。要領導起全人類。趕走了這個害羣之馬的魔鬼。去建設一個繁榮的新世界。建設一個世界民族的新社會與新國家。使它變成一個獨立的民主主義國，共有、共治、共享的世界。

鮑超三事

同治初·鮑超轉戰

時四眼狗陳玉成甫殲李續賓部於河。聲勢方壯。鮑雖勇銳。亦屢爲所窘。某次被圍。數日不得解。命幕僚草檄往會國藩大營求援。僚有屬思未就。鮑即奪其筆曰：『去去。此何時。猶迂緩作態。特汝文成。吾無命矣』。乃取一鮑字旗。因周用小黑圈圍之。令人突圍持旗。曾。曾見大驚曰：『鮑老子被圍了』。——鮑命將星夜馳援。其圍立解。太平天國既滅。鮑受封子爵。後解甲歸故里。大起甲第以自娛。造中堂其宏麗。落成之日。門客及舊部裨弁畢集。鮑說：『每見緒絀之家。中堂皆有扁額。爾輩可爲老子大廳起一好名』。於是鼓盞叠起。莫衷一是。爲堂爲閣。紛紛不決。一弁越牆而前云。大帥現在是子爺。便和春秋列國時諸侯一樣。應諱叫官才對。『鮑拊掌稱善。衆亦隨聲附和。方欲召工刻字。一客忽大笑曰：『諸君且少俟。試思『子』字下加一『官』字尙成何物？』鮑初不悟。及問客。具知所以。亦大笑。乃不復製扁。

萬里長城

我國的萬里長城是世界上最偉大的建築物之一。有一科學家曾估過，這長城所有的磚石比較英格蘭愛格蘭、愛爾蘭和威爾斯各地全屋宇所有的磚石更多。

又據美國的格蘭總統（他本人一位工程師）的推算，以建築萬里城的人力可建築美國的全部鐵路。運河、公路或大多數城市。那秦始皇在築長城時所耗的人力，物產的龐大，可想而知了。

科學點滴

★在一個良好的黑夜中，普通的眼睛能看到十四哩外的一枝燭。

車或金屬建築物中。

● 人地

詩界

讀毛詩「兄弟閱於

企崙打

木甌支大廈危
牆兄弟嗟何及
滿天

偕友人環遊

雲哥華邊用

其一

色滿途結伴遊 花香

其二、

紅男多似鯽
東南

自感

余

行銀路派奄
 行支有般埠頓間點
 Imperial Bank of Canada
 Hastings & Abbott Street
 Vancouver, B.C.

華友欲
 電匯款
 回家鄉者
 注意

(代理) 江蘇省上海大通銀行
 河北省天津大通銀行
 下列廣東省各城市均有郵政貯
 蓄銀行開設

廣州市 興寧 江門
 梅縣 韶關 新昌
 汕頭 台山 赤堪

●雲埠電話 Marine 2548
 ●城埠電話 Garden 1171

奄派路銀行啓



 一飲亞淡斯
 搵威市杰酒
 君便能賞識
 其味質之美
 請君購飲此
 酒價錢克己
 [此告白並非酒局或申詩實政府所登載]

輔行雜貨公司
國貨商場

欲買精良國貨者請來
輔行雜貨公司
本公司近由祖國辦來精良
貨品正地道無材以應
僑胞採辦
歡迎買貨詳情請向本公司索取

天廚味精廠出品

味精

各商號均有發售

英華公司
Ying Wah Co.
15A Pender St. E.
Vancouver, B.C.

蘇杭車衣
Pacific 5716

輔行雜貨公司
FHO HING COMPANY LTD.
129-131 Pender St. E. Phone PA. 6435 Vancouver, B.C.

曹新藥行
 C. T. SUN
 00 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

補腎固精丸
 腎精不足虛勞損
 四兩庄六元

鹿把耳聾丸
 腎虛膜破耳聾鳴
 四兩庄六元

牛黃消核丸
 鬱憂暴怒核運珠
 四兩庄八元

男子七疝丸
 小腸疝氣陰囊腫
 四兩庄六元

消粒解毒丸
 偏身粒毒蝦毒瘡
 四兩庄六元

救急
 南於酷暑入地覺小便頻數多服利水不傷胃
 利反成瘧閉水無去路熱急難當幸有救急
 用下肉上取法搗碎上發微出汗搗碎細砂
 霍然痊癒其理何如

香港總行
 通訊地址
 四兩庄六元
 香港此丸可保痊癒
 四兩庄六元
 購服斯丸功效甚速
 四兩庄八元
 服此國情勝制藥
 四兩庄六元
 頻服斯丸便見功
 四兩庄六元
 服食此丸收效快

Hong Tai Tong

PHONE PA. 6527

司公益合

HOP YICK CO.

164 Pender St. E.

Vancouver, B.C.

精製鴨肝腸鴨下庄金銀潤行

白油腸臘

臘肉鴨片肉

新到花生油鹹蛋生薑上市

雲高華

司公隆永

WING LUNG CO.

142 E. Pender St. Phone PA. 1734

VANCOUVER. B. C. CANADA.

市登味臘時合製精

源其精唐大美土祖

源他製山埠國產國

繼雜各大大璃各璃合

續貨種紅盅嘜屋時

登藥臘灰腐苗瓜水

市材味蛋乳米菜貨

相宜 批發 零沽 發行

華高聖大拿加
 司公限有草烟利鐵
 Heatley Trading Co. Ltd.
 77 East Pender St.,
 Vancouver, B.C.
 Phone MA. 5860
 5783

新到大宗
 香煙
 麻糖發行
 價錢相宜

WONG HORNE
AGENCIES
INSURANCE
441 GORE AVE.,
VANCOUVER, B.C.
TAtlow 電話 1754

經紀事務所

填報工商入息稅紙
包辦妥當

解決：入籍移民事件
整理：生意數目部記
各種保險，營業買賣

全
身
被
殺

增城亦處決

人犯一大批
公審不過是形式

愈演愈烈。而其屠殺方式。比前更兇。現共方殺人。已不再公佈姓名及罪狀。僅於執行前二日。將被殺者簡列名單。以一種壁報型之所謂「特別快訊」。分別張貼於將遭殺戮者之原籍村鄉。「快訊」內容。士抵爲「本縣定□月□日在城西體育場。舉行鎮反肅特清剿大會。本鄉各村階層人民如對下列人犯有所指控時。請依時到會。提出指控。」至此所謂「大會」舉行前。例由共方加以離奇佈置。體育場上之原本司台。臨時改爲公審台。台前兩

柱，繞以藍布。台之正中，置一木檯。檯上設有「神主」式大木牌一方，上寫「有冤訴冤，有仇報仇」八個大字。另置貯酒瓦盆一隻，衣針若干。附城四鄉鎮，規定每戶至少派一人到會參加，隱蔽共幹。其時亦化裝人民，雜在羣衆中間。當被殺者由公安部隊提解至會時，公審便算開始。到會羣衆，誰要提出控訴，准許登台。先行以針刺指滴血，繼飲酒少許，然後作供（據解釋，凡肯忍痛刺指滴血者，則其所供必屬事實云）。臨末大呼其人該死，台下羣衆，自然隨聲附和。被控者即算判處死刑，押在一傍，俟所有「犯」人挨次審畢，然後集體槍殺。旬來，計港國珍、湛永康、李德（又名無忌，曾任前鋒晚記者）、劉開庭、劉桂榮、賴際昌、賴仲純、張監木、賴吉、蕭堯光、蕭安、陳迪如等一百五十多人，均遭如此方式，先後被殺。

鶴山土改進行分田

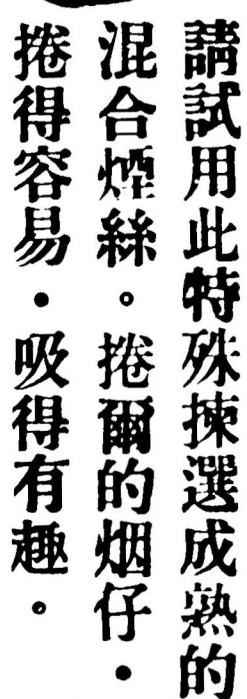
鶴山訊：本縣土改以來，現已陸續完成。清算地主獲穀共十三萬斤。三區民族崑崙崑賜三鄉，及禾穀鄉之橫水、穀園、北芬、長潭。

鶴山土改進行分田

鶴山訊：本縣土改以來，現已陸續完成。清算地主獲穀共十三萬斤。三區民族崑崙崑賜三鄉，及禾穀鄉之橫水、穀園、北芬、長潭、高咀等五村，均已完成分田工作。二區連城鄉，此次土改分田，全鄉統計每人平均分得一畝二分。其中以羅口村分得最高，每人平均一畝

四分六。梧坑村最少，每人只有一畝零五。其次大崗里村。每人平均一畝零六。羅口村田少塘多。共有魚塘五十個。佔全村田畝三分之一。現由梧坑村撥出拾一畝與羅口村以便分配。

本縣此次進行土改期中。禾穀鄉之高咀村富農謝榮鉅。謝棟被其軍指爲當地惡霸。犯有「勒掙強盜」等罪。曾召集該村人開訴苦大會。判處謝榮鉅死罪。執行槍決。謝棟犯罪較輕。即予拘禁。該村「農會」長謝榮石。同時被指爲壞份子。與惡霸謝榮鉅勾結。亦被撤職查辦。



常備新穎中西首飾

各種著名手鏢袋鏢

Kwong Chin Ho Co. PA. 5816
39 Pender St. E. Vancouver, B.C.

華新書局

△猛嘢武俠小說▽

情兩厚謝元亮影戲戲壹元 俠骨
 元四 臥虎藏龍五冊五元 摩雪
 手三冊二元八五 女俠燕凌寒三
 手一冊一元八五 邊塞風雲上下
 二冊五元 紫鳳鏢上
 下壹元八五 金羅漢上下壹元八
 五 雙鳳嘯仇正德
 四冊遊龍上下壹元七五 離魂子
 母母下壹元八五 雙鳳嘯仇正德
 上下壹元五五 雙鳳嘯仇正德
 壹元八五 春明英漢小字典貳元
 貳五 新滴血子上下一元貳元
 毛五 雲中雁上下壹元六五 三國志演義
 四冊三元八 鉄傘先生上下壹元
 四四 邊城俠侶壹元四 封神榜
 毛五 毛五 毛五 毛五 毛五 毛五

書四冊三元
書七五 弧形劍上壹元八角五
西遊記四冊三元九五 水滸傳四冊
三元八 繪圖前後說唐傳八角五
英略指南三元五 官文對照東城
義四厚冊三元四五 白話註釋中
詩三百首壹元八五 雷公炮製藥
試壹元九 增批本草備要壹元八

WAH SUN BOOK SHOP
82 Pender St. E. Vancouver B.C.

頭暈身熱飽滯
唔駛怕
唯用家
藏最効
平安茶

五洲大藥房主人收
朱去非先生雅鑒
國權初題五書

憑券不取分文煩即寄贈
平安茶一服以備試用爲盼
此致雲哥華五洲藥房

ENG CHOW CO.
104 Pender St. E.

售發品補種各行藥傑培黃
JACK WONG
 Chinese Hert Store
 235 King St. Winnipeg, Man

甜尿脚患眼科
化糖藥酒

（醫甜尿妙手）

士兩庄每樽拾元
初起一樽至三
樽服即痊癒
重症一至樽五樽
見功斷根

沉重症親到面見
就醫兩星期安善
諸君購藥恕不受
C.O.D.手續煩
難之故耳是盼

London Drug Store
Main and Union,
Vancouver, B.C.
PA. 3847 (舖材藥敦倫
字相銘價 售客千來集福)

男
女
衛生各品

郵政交易信任及秘密
各著名公司出品可靠
及安全
若無貨品 可以代購

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

竹林餐館 雲埠著名
大筵小酌 隨時應命
上等廚師 烹調巧練
地方雅潔 招呼真誠
貴客光顧 無任歡迎

本館主人啓

THE ROYAL BANK OF CANADA
支行位于 福街 夾 喜市 定街

本行接駁香港滙單。莫論郵滙電滙。均能轉駁。妥當。價格相宜。歡迎華友貯蓄。

暗市黨長壽店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. HA 0141

B. C. COLLATERAL
77 E. Hastings St.

卑詩押舖廣告

頭月息納五厘
以後每月三厘

當

OWL DRUG CO

聘有華人店員在舊市定
 夾緬街服務支店在舊市
 定街夾亞弼街
 Rxell Nerv Tonic
 ◎開胃壯精藥
 每樽七毫五及壹元五毫
 Starzin Ointment
 風濕藥膏
 每盅六毛

源列地嘜麵包現
 改名爲GB嘜其
 名雖改易但該麵
 包仍爲舊公司所
 發賣仍爲舊人員
 所製造諸君購買
 GB嘜麵包莫論
 在何處購買時時
 新鮮

Ask for
GB Bread
 GENERAL BAKERIES LIMITED

◎各種紙料平沽

本店常有各種紙料發行及學校文冊用品發售學友光顧極表歡迎

SMITH DAVIDSON & WRIGHT LTD
VANCOUVER, VICTORIA, B. C.

市勿地威臣紙公司謹啟

重
新
廣
告

本旅館新入陸手營業大加改良燒烤
 一新房舍通爽汽暖溫煖床褥買新漆
 潔水喉冷熱招待妥當來往便捷餉餉
 光顧特別歡迎
 NEW WORLD ROOMS
 176 Pender St. E. Tel. PA. 9633
 Vancouver, B. C.
 新世界旅館

新到
 春季新款
 時裝番補
 色樣多選
 號數齊備
 保證合度
 說衫多種
 繼續平賣

新鄉里保險

**HARRY JAMES
INSURANCE
& REAL ESTATE
212 KEEFER ST.
Tatlow 1377**

西殮館一間距橋邊心半英里東主志
在殮館逼將全盤生意出賣趁此旺季
來臨之際買者將獲全益且取價相宜
如意者請來本事務所面商

新近由祖國到來
加拿大之男女僑
胞如蒙幫襯本公
司購買保險者隨
時可能發生効力

吳國華辦事處啓

金龍酒家

本大酒家
 特聘名廚
 每星期日
 制備點心
 包辦筵席
 隨時小酌
 僑胞光顧
 無任歡迎

GOLDEN DRAGON
 3991 KINGSWAY
 VANCOUVER, B.C.
 電話 DEx. 5100

Chungking Chop Suey
178 East Pender St.

重慶唐餐館
 雲城第一家
 日夜不停市
 菜晏頂瓜瓜
 大謙兼小酌
 隨時可應駕
 男女僑胞呀
 請來幫襯吓

行發貨雜生萬廣

236 PENDER STREET EAST
 Phone: MA. 3032 Vancouver, B. C.

AA Brand 雙A嘜十淨絲苗
 Mahatma Brand 雙龍嘜十淨絲苗
 Shongin Brand 雙天嘜十淨絲苗

頂靚米

請認牌記

◎請惠春季報費與告白費

三月三日

高十七寸長三十寸之
愚者請來面商

新到 K K 牌超等絲苗米 甘香軟熟 價錢相宜

雙 K 是象徵一對奔騰的快馬，

永遠超人一等！ 任他多少牌頭， 都教望塵莫及！

Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-91 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
P.A. 6023-TA. 3735

雲埠國信有限公司

總統船由港來消息
加拿大客六日到雲高華

總統輪船公司總代理均安號發
出消息稱：企李夫倫總統船。四月
拾六日由香港啟行。經日本檀香山
。定期五月四日下午壹時駛抵大埠
。載來加拿大新舊客七十二人。即
晚轉乘火車前來。定於六日下午節
約時間兩點四拾分鐘到雲高華。在

雲哥華每年國際勞動節。今年
國際勞動節委員會（雲埠勞工黨主
辦）。在四月廿九日星期日。舉行
要求和平遊行。下午壹時起。在佐
治橋排隊。再在勝利場休息片刻。
向紀念碑獻花圈後。繼續至市丹利
（續昨完）

◎哀謝

先嚴諱潮斌梁公府君痛於民國四
年四月廿日在網嶼比李醫院逝世
壽七十四歲不孝等親親含殮遵禮
服經於同月廿五日假仙市殯儀館
行出喪禮扶柩歸土安葬於資路屋
場叨蒙宗親友好厚惠禮儀花圈禮
執紼素車隨送隆情高誼存殁均感
此哀謝

未亡人李氏泣淚啟

新到
各嘜苗米
祖國雜貨
藥材補品
樣樣齊備
零沽批發
一律歡迎

天香雙老抽油
 原庄雙老抽油
 聞其香
 請辨其色便知其爲上品
 當其味
 井製原抽，原肢，豆腐，腐乳，經濟味素，兼辦豆，米，油麵，海味，貨辦行情函索即奉

天香醬園主人啓

Canadian Soya Industries Ltd.
 2131 Dundas St. Vancouver, B.C.
 HA. 3788